

ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ ΑΘΗΝΩΝ

ΕΚΤΑΚΤΟΣ ΣΥΝΕΔΡΙΑ ΤΗΣ 18^{ης} ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1993

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΔΕΣΠΟΤΟΠΟΥΛΟΥ

ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΥΠΟΔΟΧΗ
ΤΟΥ ΑΝΤΕΠΙΣΤΕΛΛΟΝΤΟΣ ΜΕΛΟΥΣ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ
HON. Mr. EDWARD GOUGH WHITLAM
Τ. ΠΡΩΤΥΠΟΥΡΓΟΥ ΤΗΣ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ

ΧΑΙΡΕΤΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ κ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΔΕΣΠΟΤΟΠΟΥΛΟΥ

Κύριε Συντάδελφε,

Πρόεδρος τύχη ἀγαθῆ τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν σᾶς ὑποδέχομαι ὡς Ἀντεπιστέλλον Μέλος της καὶ χαιρετίζω στὸ πρόσωπό σας τὸν πολιτικὸν ἡγέτη καὶ πνευματικὸν ταγὸν τῆς πέμπτης ἡπείρου, καὶ τὸν δραστήριον διάκονο τῶν ἰδανικῶν τῆς Ἀρθρωπότητας καὶ δοκιμασμένο φίλο τῆς Ἑλλάδος.

Ἐρχεσθε ἀπὸ τὸν «ἀντίποδες» — τί ὁραία ἡ ἔλληνικὴ αὐτὴ λέξη!, ἐπιλεγμένη ἀπὸ σᾶς τὸν ἴδιον στὸν τίτλο τῆς συνταγμένης σὲ ἀγγλικὴ γλώσσα ὅμιλίας σας — καὶ προσέρχεσθε ὡς οἰκεῖος στὴν πρωτεύουσα τῆς χώρας, ὅπου ἀρχαιόθεν ἡ φιλοσοφία, πρωτόβλαστη μόλις τότε ὡς καθαρὴ πνευματικὴ δημιουργία, εἶχε διαπλάσει τὴν ἔννοια τῆς Οἰκουμένης, καὶ ἀλλώστε ἀπὸ σκοπιὰ ἐρειδόμενη στὸ γεωγραφικὸν βάθρο της, δηλαδὴ στὴν Ἑλλάδα, ὡστε καὶ νὰ εἴναι λογικὰ συνακόλουθη ἡ θεώρηση τῆς χώρας σας ὡς ενδισκόμενης στοὺς ἀντίποδες.

Ἡ φιλοσοφία, τὸ μέγα δημιούργημα τῆς χώρας μας, ὅχι μόνον εἶχε διαπλάσει ἔνωρις τὴν ἔννοια τῆς Οἰκουμένης, ἀλλὰ καὶ εἶχε διανοίξει τὸν ἥθικὸν ὁρίζοντα πρὸς τὸ ἀνθρώπινο γένος στὸ σύνολό του. «Ἄσ ἀρκεσθῶ νὰ ὑπενθυμίσω τὴν φήση τοῦ Πλάτωνος «οὐκ ἔστι κακῶν παῦλα ... ταῖς πόλεσι, δοκῶ δὲ οὐδὲ τῷ ἀνθρωπίνῳ γένει» (Πολιτεία 473d). «Ομως, στὴν κοινωνικοπολιτικὴ τότε πραγματικότητα καὶ

τῆς Ἑλλάδος ἡ πρακτικὴ μέριμνα πολιτῶν καὶ πολιτικῶν ἦταν ἐντοπισμένη μέσα μόνο στὰ δρια τῆς «πόλεως» τοῦ καθενός, ἥ καὶ μόλις ἐκτεινόταν ἔως τὰ δρια τοῦ ἐλληνικοῦ ἔθνους. Ἐκφραστικώτατο εἶναι τὸ χωρίο 1112a 21-29 τῶν Ἡ θιὼν ν Νικομήδης αὐτῷ τοῦ Ἀριστοτέλους: «περὶ δὴ τῶν ἀϊδίων οὐδεὶς βουλεύεται ... ἀλλ' οὐδὲ περὶ τῶν ἀνθρωπίνων ἀπάντων, οἷον πᾶς ἀν Σκῆναι ἀριστα πολιτεύοντο οὐδεὶς Λακεδαιμονίων βουλεύεται». Ἡ ἀνυπαρξία ὅμως αὐτὴ μέριμνας γιὰ τὸ σύνολο τῆς ἀνθρωπότητας ἐξηγεῖται καὶ ἀπὸ τὴν δυσχέρεια τότε καὶ σχεδὸν ἀδυναμία ἐπικοινωνίας τῶν ἀνθρώπων μακρινῶν χωρῶν.

Στὴν ἐποχὴ μας, ἡ μεγαλοδύναμη τεχνικὴ ἐπικοινωνίας καὶ συγκοινωνίας ἔχει καταστῆσει ἐνεργὸ κατ’ ἀρχὴν τὸ αἴτημα γιὰ ἡθικὴ τῆς ἀνθρωπότητας ἐνότητα. Σήμερα, διτὶ σπουδαῖο συμβαίνει ὅπου τῆς Οἰκουμένης μαθαίνεται μετὰ δλίγες ὁρες ἔως τὴν ἄλλη ἀκρη τῆς, καὶ προκαλεῖ ἀντίστοιχα συναισθήματα σχεδὸν παντοῦ. Ἡ ἐποχὴ μας χαρακτηρίζεται ἀπὸ ἀφάνταστες πρὸν δυνατότητες ἀλληλογνωριμίας καὶ διαθέσεις ἀλληλεγγύης σὲ πανανθρώπινη κλίμακα. Τονλάχιστον, αὐτὲς χαρακτηρίζουν κατ’ ἐξοχὴν τὴν ἡθικὴ πρωτοπορία τῆς σημερινῆς ἀνθρωπότητας. Καὶ ἀκριβῶς στὴν ἡθικὴ αὐτὴ πρωτοπορία βρίσκεσθε ἐνταγμένος, Κύριε συνάδελφε, μὲ τὴν ἀφιέρωση τῶν πνευματικῶν σας δυνάμεων στὴ διακονία ἰδανικῶν πανανθρώπινης ἐμβέλειας.

Ἐναρμονισμένη πρὸς τὸ αἴσιο αὐτὸν ἥθος τοῦ βίου σας, ἡ ἀποφινὴ παρονοσία σας ἐδῶ καὶ ἡ ἀσκηση τοῦ προνομίου νὰ διαιτήσετε, διὰλοτε Πρωθυπουρογὸς τῆς Αὐτοκαλίας, ἀπὸ τὸ βῆμα τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν συμβολίζουν καὶ προάγοντες τὴν ἡθικὴ συνοχὴ τῆς ἀνθρωπότητας.

Ὑπὸ τέτοιους οἰωνούς, Κύριε Συνάδελφε, σᾶς ὑποδέχομαι στὴ γεραρὴ αὐτὴν Αἴθουνσα καὶ σᾶς εὐχόμαντο νὰ συντρέχουν στὸ βίο σας ἡ εὐπραξία καὶ ἡ εὐτυχία.

ΠΡΟΣΦΩΝΗΣΗ ΤΟΥ ΑΚΑΔΗΜΑΤΚΟΥ κ. ΑΓΓΕΛΟΥ ΒΛΑΧΟΥ

Κύριε Συνάδελφε,

Πρὸν ἀπὸ λίγο διόρθωσες τῆς Ἀκαδημίας ἐξέφρασε τὰ αἰσθήματα μὲ τὰ δποῖα σᾶς ὑποδέχεται τὸ Ἱδρυμα τοῦτο καὶ ἥδη καλοῦμαι νὰ προβῶ στὴν παρονοσίασή σας, πράγμα πολὺ πιὸ δύσκολο ἀφοῦ ἡ προσωπικότητά σας εἶναι πολυπλεύρως σημαντική. Ἐπιδοθίκατε μὲ ἐξαιρετικὴ ἐπιτυχία στὴν πολιτικὴ καὶ ἀκολούθως εἶχατε σπουδαῖες μορφωτικές, διπλωματικὲς καὶ συγγραφικές δραστηριότητες.

Ἐκεῖνος ποὺ διατρέχει τὴν βιογραφία σας ἀσθμαίνει γιὰ νὰ παρακολούθησει τὸν ταχὺ ρυθμὸ τὸν δποῖο ἐπιβάλλετε στὶς ποικίλες δραστηριότητές σας καὶ τοῦ δημιουργεῖται ἡ βεβαιότης διτὶ ὑπήρξατε ἀκάματος στὴν ὑπηρεσία ὅχι μόνο τῆς πατρίδας σας ἀλλὰ καὶ τῆς Διεθνοῦς Κοινωνίας.

‘Η Ἑλλὰς συνδέεται μὲ τὴν Αὐστραλία, τὸ γνωρίζετε, μὲ δεσμοὺς θυσίας αἰ-
ματος τοὺς δόπιους σφυρηλάτησε, κατὰ τὸν Β' Παγκόσμιο Πόλεμο, ἡ μαχητικὴ ἀν-
δρεία τῶν Αὐστραλιανῶν μονάδων ποὺ ἀγωνίσθηκαν, μὲ πεῖσμα καὶ καρτερία, στὴν
ἡπειρωτικὴ Ἑλλάδα καὶ στὴν Κορήτη, ἐπιδιόμενες σὲ ἓναν σωτήριο ἀγώνα διπισθο-
φυλακῆς.

Συνδέεται δῆμος ἡ Ἑλλὰς μὲ τὴν Αὐστραλία καὶ μὲ τὸ αἰσθημα τῆς εὐγνωμο-
σύνης, ἀφοῦ στὴν ἥπειρο σας ζεῖ, ἀναπτύσσεται καὶ εὐημερεῖ πολυπληθῆς ἐλληνισμὸς
δ ὅποιος, χωρὶς νὰ λησμονεῖ τὶς καταγωγές του, θεωρεῖ τὴν Πέμπτην Ἡπειρο ὡς δευ-
τέρα πατρίδα του.

Κύριε Συνάδελφε,

“Ἐχετε διατρέξει λαμπτὸν πολιτικὴ σταδιοδοσία ποὺ ἀρχισε ὅταν ἐγίνατε μέλος
νεαρὸ τοῦ Ἐργατικοῦ Κόμματος τὸ 1945 καὶ ἐστέφθη μὲ τὴν ἀνάδειξή σας ὡς Πρω-
θυπουργοῦ τῆς Αὐστραλίας τὸ 1972, πρώτον Ἐργατικοῦ πρωθυπουργοῦ μετὰ ἀπὸ
23 χρόνια. Τὸ πρωτοφανὲς εἰς τὰ πολιτικὰ χρονικὰ εἶναι ὅτι σχηματίσατε κυβέρ-
νηση δύο προσώπων, τοῦ ἑαυτοῦ σας καὶ τοῦ ὑπαρχηγοῦ τοῦ κόμματός σας μέχρις
ὅτου ἐπικυρωθοῦν τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἐκλογῶν διπότε ἐσχηματίσατε πλήρη κυ-
βέρνηση.

Κατὰ τὴν τριετὴ διάρκεια τῆς πρωθυπουργίας σας ἐφαρμόσατε ἔνα εὐδότατο
μεταρρυθμιστικὸ πρόγραμμα σὲ πολλοὺς τομεῖς καὶ πολλὰ ὑπῆρξαν τὰ ἐπιτεύγμα-
τά σας.

1ον Σημαντικότατη ὑπῆρξε ἡ κατάργηση τῆς θανατικῆς ποινῆς.

**2ον Καταρτίσατε ἀδάπανο, τὴν φοίτηση τῶν μαθητῶν στὴν δευτεροβάθμια
παιδεία.**

**3ον Ἐλάβατε ἀποτελεσματικὰ μέτρα ἐναντίον τῶν φυλετικῶν διακρίσεων καὶ
πραγματικῆς προστασίας τῶν αὐτοχθόνων.**

**4ον Καταρτίσατε καὶ ἀρχίσατε τὴν ἐφαρμογὴν εὐδότατου προγράμματος κοι-
νωνικῶν ὑπηρεσιῶν.**

**5ον Ἀλματώδης ὑπῆρξε ἡ ἀνάπτυξη στὸν τομέα τῶν συγκοινωνιῶν ἡ ὅποια
ἐπύκνωσε τὴν ἐπικοινωνία μεταξὺ τῶν περιοχῶν τῆς μεγάλης σας ἥπειρου καὶ συ-
νέβαλε τὰ μέγιστα στὴν οἰκονομικὴ πρόοδο τῆς χώρας σας.**

6ον Ἐξαλείψατε κάθε ἵχνος τοῦ δόγματος «ἡ Αὐστραλία γιὰ τοὺς Λευκούς».

**‘Η πρωθυπουργία σας ἐσήμανε, γιὰ τὴν Αὐστραλία, ἔντονη διεθνὴ προβολὴ μὲ
οὐσιαστικὴ συμβολὴ στὴ δημιουργία πνεύματος χαλαρώσεως, ἡ ὅποια συνέβαλε στὴν
ἐπάνοδο τῆς ὁμαλότητος στὴν περιοχὴν αὐτὴν τοῦ Κόσμου καὶ στὴν ἐπάνοδο καλῶν
σχέσεων μεταξὺ τῶν κρατῶν της. Ἀναφέρω ὅτι ἀπεσύρατε τοὺς τελευταίους Αὐ-
στραλιανοὺς στρατιῶτες ἀπὸ τὸ Βιετ-Νάμ, ἀποκαταστήσατε διπλωματικὲς σχέσεις**

μὲ τὴν Λαϊκὴ Δημοκρατία τῆς Κίνας καὶ ἀγωνισθήκατε ἐπιτυχῶς γιὰ τὴν ἀναστολὴ τῶν πνωρικῶν δοκιμῶν στὸν Εἰρηνικὸν Ὡκεανό.³ Αποδώσατε ἀμέσως στὴν Νέα Γουνιέα αὐτοκυβέρνηση ἥ δύοια, τὸ 1975, ἔγινε πλήρως ἀνεξάρτητο κράτος.

⁴ Η τόσο πλονοία καὶ πυκνή σὲ ἔργα πρωθυπουργία σας ἔληξε ἀπροσδόκητα τὸ 1975 καὶ τὶς ἐξελίξεις ποὺ ὅδηγησαν στὸν τερματισμὸν τῆς πολιτικῆς σας σταδιοδομίας τὶς ἰστορεῖτε σὲ δύο βιβλία ποὺ δημοσιεύθηκαν τὸν ἴδιο χρόνο.

⁵ Η συγγραφὴ τῶν δύο ἔργων σας ἐσήμανε τὴν στροφή σας πρὸς ἀκαδημαϊκὲς δραστηριότητες καὶ ἐγίνατε διάσημος Ἐθνικὸς Ἔταῖρος τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Καμπέρρας.

Τὸ 1979 διδάσκετε στὰ Πανεπιστήμια τοῦ Χάρβαρντ καὶ Ἀντελάϊντ. ⁶ Εν συνεχείᾳ ἀντιπροσωπεύσατε, μὲ βαθὺ πρέσβεως, τὴν Αὐστραλίαν ὡς Μόνιμος Ἀντιπρόσωπος στὴν ΟΥΝΕΣΚΟ στὴν Ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν τῆς δύοιας γίνεσθε μέλος.

⁷ Αργότερα, ὡς ἀρχηγὸς τῆς Αὐστραλιανῆς Ἀντιπροσωπείας, μετέχετε σὲ ἓνα πλήθος διεθνῶν διασκέψεων, πράγμα ποὺ σᾶς ἔδωσε τὴν εὐκαιρίαν νὰ γνωρίσετε ἀναριθμητες χῶρες καὶ προσωπικότητες.

⁸ Άν καὶ ἡ χώρα σας δὲν εἶχε εὐθὺν ἐνδιαφέρον, παρακολούθησατε ὡς παρατηρητής, τὴν Διάσκεψη τῶν Αθηνῶν τὸ 1985, ἥ δύοια εἶχε ὡς ἀντικείμενο τὸ μέγια θέμα τῆς ἐπιστροφῆς τῶν ἔργων τέχνης καὶ ἀρχαιολογικῶν θησαυρῶν στὸν τόπο καταγωγῆς τους.⁹ Η ποικίλη δραστηριότης σας δὲν σᾶς ἐμπόδισε νὰ ἐπιδοθῆτε στὴν συγγραφὴ βιβλίων καὶ μελετῶν μορφωτικοῦ καὶ φιλολογικοῦ περιεχομένου ὅπως τὸ τιτλοφρούμενο: «¹⁰ Ιταλικὴ Ἐμπνευση στὴν Ἀγγλικὴ λογοτεχνία».

Προσπάθησα, Κύριε Συνάδελφε, νὰ σκιαγραφήσω τὴν προσωπικότητά σας ἔχοντας ὅμως νὰ σεβασθῶ τὴν διάρκεια τῆς κλεψύδρας ποὺ μοῦ ἐπέβαλε ἥ φροντίδα νὰ μὴν ἐνοχλήσω τὴν μετριοφροσύνη σας.

Σᾶς εὖχομαι, Κύριε Συνάδελφε, τὸ «ώς εῦ παρέστητε».